

## 61231-2024 - Rezultati

Nemčija – Gasilske brizgalne – 2 Tragkraftspritzenfahrzeuge TSF

OJ S 21/2024 30/01/2024

Obvestilo o podelitvi koncesije ali oddaji naročila – standardna ureditev

Blago

### 1. Kupec

---

#### 1.1. Kupec

Uradno ime: Markt Kipfenberg

E-naslov: [heike.neubauer@markt-kipfenberg.de](mailto:heike.neubauer@markt-kipfenberg.de)

Pravna vrsta kupca: Lokalni organ

Dejavnost javnega naročnika: Javna uprava

### 2. Postopek

---

#### 2.1. Postopek

Naslov: 2 Tragkraftspritzenfahrzeuge TSF

Opis: Lieferung von zwei Tragkraftspritzenfahrzeugen TSF nach DIN 14530-16 bestehend aus 2 serienmäßigen Straßenfahrzeuggestellen mit Doppelkabine und 2 feuerwehrtechnischen Aufbauten

Identifikator postopka: 97fa54f9-0dde-4c36-a699-88580e2fa01b

Notranji identifikator: 2 TSF Kipfenberg - Los 1

Vrsta postopka: Odprti postopek

##### 2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 34144213 Gasilske brizgalne

Dodatna klasifikacija (cpv): 34144210 Gasilska vozila

##### 2.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Marktplatz 2

Mesto: Kipfenberg

Poštna številka: 85110

Podregija države (NUTS): Eichstätt (DE219)

Država: Nemčija

Dodatne informacije: Im Regelfall das Herstellerwerk des Aufbauherstellers

##### 2.1.3. Vrednost

Ocenjena vrednost brez DDV: 209 800,00 EUR

##### 2.1.4. Splošne informacije

Javni razpis je zaključen

**Pravna podlaga:**

Direktiva 2014/24/EU

vgv -

### 5. Sklop

---

## 5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: 2 Tragkraftspritzenfahrzeuge TSF

Opis: Lieferung von zwei Tragkraftspritzenfahrzeugen TSF nach DIN 14530-26 und DIN EN 1846 für die gemeindlichen Freiwilligen Feuerwehren Buch und Attenzell.

Notranji identifikator: 2 TSF Kipfenberg - Los 1

### 5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 34144213 Gasilske brizgalne

Dodatna klasifikacija (cpv): 34144210 Gasilska vozila

Količina: 2

### 5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Marktplatz 2

Mesto: Kipfenberg

Poštna številka: 85110

Podregija države (NUTS): Eichstätt (DE219)

Država: Nemčija

Dodatne informacije: Im Regelfall das Herstellerwerk des Aufbauherstellers

### 5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 01/01/2024

Datum zaključka trajanja: 31/10/2025

### 5.1.6. Splošne informacije

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

**Informacije o prejšnjih obvestilih:**

Identifikator prejšnjega obvestila: 586483-2023

### 5.1.7. Strateško javno naročanje

Namen strateškega javnega naročanja: Ni strateškega naročanja

### 5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

**Merilo:**

Vrsta: Cena

Ime: Preis

Opis: Preis - Gewichtung: 50 %

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 50

**Merilo:**

Vrsta: Kakovost

Ime: Erfüllungsgrad der Wertungskriterien

Opis: Erfüllungsgrad der Wertungskriterien: Gewichtung: 40 %

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 40

**Merilo:**

Vrsta: Kakovost

Ime: Service

Opis: Service: Gewichtung: 10 %

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 10

#### **5.1.15. Tehnike**

##### **Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

##### **Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:**

Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: ne

#### **5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za revizijo: Vergabekammer Nordbayern bei der Regierung von Mittelfranken  
Informacije o rokih za revizijo: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:

Markt Kipfenberg

Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila:

Markt Kipfenberg

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Markt Kipfenberg

Organizacija, katere proračunska sredstva se uporabljajo za plačilo naročila: Markt Kipfenberg

Organizacija, ki izvede plačilo: Markt Kipfenberg

Organizacija, ki podpiše pogodbo: Markt Kipfenberg

TED eSender: Beschaffungsamt des BMI

#### **5.1. Sklop: LOT-0003**

Naslov: 2 Beladungen für zwei TSF

Opis: Lieferung von zwei feuerwehrtechnischen Fahrzeugbeladungen für je ein Tragkraftspritzenfahrzeug TSF nach DIN 14530-16

Notranji identifikator: 2 TSF Kipfenberg - Los 2

##### **5.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 34144213 Gasilske brizgalne

Dodatna klasifikacija (cpv): 34144210 Gasilska vozila

Količina: 2

##### **5.1.2. Kraj izvajanja**

Poštni naslov: Marktplatz 2

Mesto: Kipfenberg

Poštna številka: 85110

Podregija države (NUTS): Eichstätt (DE219)

Država: Nemčija

Dodatne informacije: Im Regelfall das Herstellerwerk des Aufbauherstellers

##### **5.1.3. Predvideno trajanje**

Datum začetka: 01/01/2024

Datum zaključka trajanja: 31/10/2025

#### 5.1.6. Splošne informacije

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU  
Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

##### **Informacije o prejšnjih obvestilih:**

Identifikator prejšnjega obvestila: 586483-2023

#### 5.1.7. Strateško javno naročanje

Namen strateškega javnega naročanja: Ni strateškega naročanja

#### 5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

##### **Merilo:**

Vrsta: Cena

Ime: Preis

Opis: Preis - Gewichtung: 50 %

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 50

##### **Merilo:**

Vrsta: Kakovost

Ime: Erfüllungsgrad der Wertungskriterien

Opis: Erfüllungsgrad der Wertungskriterien: Gewichtung: 40 %

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 40

##### **Merilo:**

Vrsta: Kakovost

Ime: Service

Opis: Service: Gewichtung: 10 %

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 10

#### 5.1.15. Tehnike

##### **Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

##### **Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:**

Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: ne

#### 5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Vergabekammer Nordbayern bei der Regierung von Mittelfranken  
Informacije o rokih za revizijo: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen. (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.  
Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:  
Markt Kipfenberg

Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: Markt Kipfenberg  
Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Markt Kipfenberg  
Organizacija, katere proračunska sredstva se uporabljajo za plačilo naročila: Markt Kipfenberg  
Organizacija, ki izvede plačilo: Markt Kipfenberg  
Organizacija, ki podpiše pogodbo: Markt Kipfenberg  
TED eSender: Beschaffungsamt des BMI

## 6. Rezultati

---

Vrednost vseh pogodb, dodeljenih v tem obvestilu: 237 591,98 EUR

### 6.1. ID sklopa za rezultat: LOT-0001

Status izbire ponudnika: Izbran je bil vsaj en zmagovalec.

#### 6.1.2. Informacije o zmagovalcih

##### Zmagovalec:

Uradno ime: Compoin GmbH & Co. KG

##### Ponudba:

Identifikator ponudbe: 2 TSF Kipfenberg - Los 1

Identifikator sklopa ali skupine sklopov: LOT-0001

Vrednost razpisa: 209 800,00 EUR

Ponudba je bila razvrščena: da

Razvrstitev na seznamu zmagovalcev: 1

Ponudba je variantna: ne

##### Informacije o javnem naročilu:

Identifikator javnega naročila: 2 TSF Kipfenberg - Los 1

Datum izbire zmagovalca: 07/12/2023

Datum sklenitve javnega naročila: 30/12/2023

##### Informacije o sredstvih EU:

Organizacija, ki podpiše pogodbo: Markt Kipfenberg

#### 6.1.4. Statistični podatki

##### Prejete ponudbe ali prijave za sodelovanje:

Vrsta prejetih vlog: Elektronsko predložene ponudbe

Število prejetih ponudb ali prijav za sodelovanje: 1

##### Razpon ponudb:

Vrednost najnižje dopustne ponudbe: 209 800,00 EUR

Vrednost najvišje dopustne ponudbe: 209 800,00 EUR

### 6.1. ID sklopa za rezultat: LOT-0003

Status izbire ponudnika: Izbran je bil vsaj en zmagovalec.

#### 6.1.2. Informacije o zmagovalcih

##### Zmagovalec:

Uradno ime: Albert Ziegler GmbH

##### Ponudba:

Identifikator ponudbe: 2 TSF Kipfenberg - Los 2

Identifikator sklopa ali skupine sklopov: LOT-0003

Vrednost razpisa: 27 791,98 EUR

Ponudba je bila razvrščena: da

Razvrstitev na seznamu zmagovalcev: 1

Ponudba je variantna: ne

**Informacije o javnem naročilu:**

Identifikator javnega naročila: 2 TSF Kipfenberg - Los 2

Datum izbire zmagovalca: 07/12/2023

Datum sklenitve javnega naročila: 30/12/2023

Javno naročilo se odda na podlagi okvirnega sporazuma: ne

**Informacije o sredstvih EU:**

Organizacija, ki podpiše pogodbo: Markt Kipfenberg

**6.1.4. Statistični podatki**

**Prejete ponudbe ali prijave za sodelovanje:**

Vrsta prejetih vlog: Elektronsko predložene ponudbe

Število prejetih ponudb ali prijav za sodelovanje: 2

**Razpon ponudb:**

Vrednost najnižje dopustne ponudbe: 27 791,98 EUR

Vrednost najvišje dopustne ponudbe: 29 317,01 EUR

## 8. Organizacije

---

**8.1. ORG-0005**

Uradno ime: Beschaffungsamt des BMI

Registrska številka: 994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

Poštna številka: 53119

Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Država: Nemčija

E-naslov: [esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:esender_hub@bescha.bund.de)

Tel.: +49228996100

**Vloge te organizacije:**

TED eSender

**8.1. ORG-0001**

Uradno ime: Markt Kipfenberg

Registrska številka: 09 1 76 138

Služba: Feuerwehrwesen

Poštni naslov: Marktplatz 2

Mesto: Kipfenberg

Poštna številka: 85110

Podregija države (NUTS): Eichstätt (DE219)

Država: Nemčija

Kontaktna točka: Frau Heike Neubauer

E-naslov: [heike.neubauer@markt-kipfenberg.de](mailto:heike.neubauer@markt-kipfenberg.de)

Tel.: +49 84659410-36

Faks: +49 84659410-23

Spletni naslov: <https://www.kipfenberg.de>

**Vloge te organizacije:**

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

Organizacija, ki podpiše pogodbo  
Organizacija, katere proračunska sredstva se uporabljajo za plačilo naročila  
Organizacija, ki izvede plačilo

#### 8.1. **ORG-0002**

Uradno ime: Vergabekammer Nordbayern bei der Regierung von Mittelfranken  
Registrska številka: ---  
Poštni naslov: Promenade 27  
Mesto: Ansbach  
Poštna številka: 91522  
Podregija države (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)  
Država: Nemčija  
E-naslov: [vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de](mailto:vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de)  
Tel.: +49 98153-1277  
Faks: +49 98153-1837  
Spletni naslov: <http://www.regierung.mittelfranken.bayern.de>  
**Vloge te organizacije:**  
Organizacija za revizijo

#### 8.1. **ORG-0003**

Uradno ime: Compoin GmbH & Co. KG  
Velikost gospodarskega subjekta: Srednje  
Registrska številka: USt-IdNr:DE24550406  
Poštni naslov: Breitweidig 3  
Mesto: Forchheim  
Poštna številka: 91301  
Podregija države (NUTS): Forchheim (DE248)  
Država: Nemčija  
E-naslov: [info@compoin-fahrzeugbau.de](mailto:info@compoin-fahrzeugbau.de)  
Tel.: +49 9191733697-0  
Faks: +49 9191733697-20  
Spletni naslov: <http://www.compoin-fahrzeugbau.de>  
**Vloge te organizacije:**  
Ponudnik  
**Izbrani ponudnik za te sklope: LOT-0001**

#### 8.1. **ORG-0004**

Uradno ime: Albert Ziegler GmbH  
Velikost gospodarskega subjekta: Veliko  
Registrska številka: USt-IdNr:DE815465832  
Poštni naslov: Albert-Ziegler-Straße 1  
Mesto: Giengen an der Brenz  
Poštna številka: 89537  
Podregija države (NUTS): Heidenheim (DE11C)  
Država: Nemčija  
E-naslov: [ziegler@ziegler.de](mailto:ziegler@ziegler.de)  
Tel.: +49 7322951-0  
Faks: +49 7322951-211  
Spletni naslov: <http://www.ziegler.de>  
**Vloge te organizacije:**  
Ponudnik

## Informacije o obvestilu

---

Identifikator/različica obvestila: 5689aa79-690c-44d5-acb1-73c36b31003f - 01

Vrsta obrazca: Rezultati

Vrsta obvestila: Obvestilo o podelitvi koncesije ali oddaji naročila – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 29

Datum pošiljanja obvestila: 29/01/2024 00:00:00 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: nemščina

Številka objave obvestila: 61231-2024

Številka izdaje UL S: 21/2024

Datum objave: 30/01/2024